



CONNECT A SENSOR TO TELLDUS LIVE!

LÄGG TILL EN SENSOR TILL TELLDUS LIVE!

LEGG TILL EN SENSOR TILL TELLDUS LIVE!

LIITÄ ANTURI TELLDUS LIVE!

EINEN SENSOR ZU TELLDUS LIVE! ANSCHLIEßEN

TILSLUT EN SENSOR TIL TELLDUS LIVE!

Note!/OBS!/Merk!/Huom!/Hinweis!/Bemærk!

If you have multiple sensors of this kind you must change transmitting channel before you inserts the batteries. Each sensor must transmit on it's own channel. There are eight channels available and the sensor is preset to channel 1 and °C.

Om du har flera sensorer av denna typ måste du byta sändarkanal innan du sätter i batterierna. Varje sensor måste sända på sin egen kanal. Det finns åtta kanaler tillgängliga och sensorn är förinställd på kanal 1 och °C.

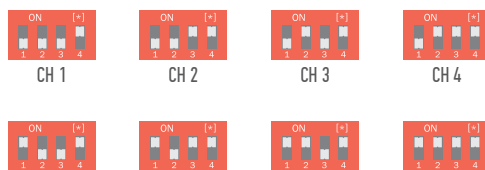
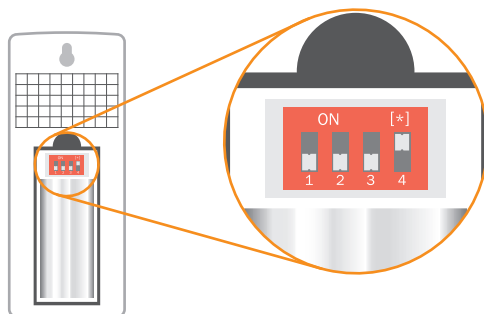
Hvis du har flere sensorer av denne typen, må du endre overføringskanal før du setter inn batteriene. Hver sensor må overføre på sin egen kanal. Det er åtte kanaler tilgjengelig, og sensoren er forhåndsinnstilt på kanal 1 og °C.

Jos sinulla on useita tämän tyyppisten antureiden, sinun täytyy vaihtaa lähetävää kanavaa ennen paristojen lisäämistä. Jokaisen anturin täytyy lähettää omalla kanavallaan. Valittavia kanavia on kahdeksan, ja anturi on esiasetettu kanavalle 1 ja °C.

Wenn Sie mehrere Sensoren auf diese Art verwenden, müssen Sie den Übertragungskanal wechseln, bevor Sie die Batterien einlegen. Jeder Sensor muss auf seinem eigenen Kanal senden. Es sind acht Kanäle verfügbar und der Sensor ist auf Kanal 1 und °C voreingestellt.

Hvis du flere sensorer af denne type, skal du ændre sendekanal, før du sætter batterierne. Hver sensor skal sende på sin egen kanal. Der er otte kanaler til rådighed, og sensoren er forudindstillet til kanal 1 og °C.

1



DIP switch settings

2

2x AAA 1.5V



Alkaline: -20°C — +60°C
Lithium: -50°C — +60°C

Batteries not included/Batterier ingår ej/Batterier medfølger ikke/
Paristot ei mukana/Batterien nicht enthalten

3a



3b



Wait/Vänta/Vente/Odottaa
10 min

4

live.telldus.com

live.telldus.com

Control
Devices

View
Sensors

Manage
Schedule



5

live.telldus.com

Name:

Type:

(no name)

22.6°C 33% Fineoffset

Edit



6 live.tellus.com

Name: Type: Fineoffset

22.6°C 33%

* Any name may be used/Valfritt namn/Valgfritt navn/Nimi on vapaa valinta/
Jeder Name kann verwendet werden/Alle navne kan anvendes

7 live.tellus.com

Save

8 live.tellus.com

Tellus Live! Mobile

Explore/Upptäck/Oppdag/Löytää/Entdecken/Udforsk

You can add more sensors.
Read more about it on our website.

Du kan lägga till fler sensorer.
Läs mer om det på vår hemsida.

Du kan legge til flere sensorer.
Les mer om det på nettsiden vår.

Voit lisätä useampia antureita.
Lue niistä lisää verkkosivuiltamme.

Sie können weitere Sensoren hinzufügen.
Weiteres dazu finden Sie auf unserer Webseite.

Du kan tilføje flere sensorer.
Læs mere om det på vores hjemmeside.

www.tellus.com

Installation

1. Unscrew the battery compartment lid.
2. Choose channel by using the switches inside the battery compartment (see picture 1).
3. Insert the batteries. Make sure the polarity is correct.
4. Screw the battery compartment lid back on.
5. Place the cable probe outside the window and place the main unit on the window shelf within the TellStick's receiving range (ca 20m).
6. Follow the pictures 4-7 to connect the sensor into your Tellus Live! system.

Installation

1. Skruva bort luckan till batteriutrymmet.
2. Välj kanal genom att använda switcharna inuti batteriutrymmet (se bild 1).
3. Sätt i batterierna. Säkerställ att polariteten är korrekt.
4. Skruva tillbaka luckan till batteriutrymmet.
5. Placera kabelsensorn utanför fönstret och placera huvudenheten på fönsterbrädan inom TellStickens mottagningsområde (ca 20m).
6. Följ bilderna 4-7 för att koppla ihop sensorn med ditt Tellus Live!-system.

Installasjon

1. Skru opp lokket til batterirommet.
2. Velg kanal ved å bruke bryterne på insiden av batterirommet (se bilde 1).
3. Sett inn batteriene. Sørg for at polariteten er korrekt.
4. Skru lokket til batterirommet på igjen.
5. Plasser sladdesensoren utenfor vinduet, og plasser hovedenheten på vindusbrettet innenfor TellStickens mottaksområde (cirka 20 m).
6. Følg bildene 4-7 for å koble sensoren inn i ditt Tellus Live!-system.

Asennus

1. Ruuvaa paristokotelon kansi auki.
2. Valitse kanava paristokotelon sisällä olevien kytkinten avulla (katso kuva 1).
3. Aseta paristot. Varmista, että navat ovat oikein.
4. Ruuvaa paristokotelon kansi takaisin paikoilleen.
5. Aseta johtoanturi ikkunan ulkopuolelle ja aseta pääyksikkö ikkunalaudalle TellStickin vastaanottoalueelle (noin 20 m).
6. Yhdistä anturi Tellus Live!-järjestelmään kuvien 4-7 ohjeiden avulla.

Installation

1. Schrauben Sie die Batteriefachabdeckung auf.
2. Wählen Sie den Kanal mit den Schaltern im Batteriefach (siehe Abbildung 1).
3. Legen Sie die Batterien ein. Achten Sie auf korrekte Polarität.
4. Schrauben Sie die Batteriefachabdeckung wieder zu.
5. Platzieren Sie die Kabelsonde außerhalb des Fensters und stellen Sie das Hauptgerät innerhalb der Reichweite des TellSticks (ca. 20 m) auf das Fensterbrett.
6. Folgen Sie den Abbildungen 4-7, um den Sensor mit Ihrem Tellus Live! System zu verbinden.

Installation

1. Skru låget til batterirommet af.
2. Vælg kanal ved hjælp af kontakterne inde i batterirommet (se billedet 1).
3. Isæt batterierne. Sørg for, at de vender rigtigt.
4. Skru låget til batterirommet på igen.
5. Placér kabelsonden uden for vinduet, og placér hovedenheden på vindueshylden inden for TellSticks modtageområde (ca. 20 m).
6. Følg billederne 4-7 for at tilslutte sensoren i dit Tellus Live! system.

Specifications/Specifikationer/Spesifikasjoner/Tekniset tiedot/Technische Spezifikationen

Range/Räckvidd/Rækkevidde/Aktionsradius/Rekkevidde/Kantomatka:	20 meter
Frequency/Frekvens/Frequenz/Taajuus:	433.92MHz
Power supply/Strömförsörjning/Strömforsyning/Stromversorgung/Virtalähde:	2x1.5V AAA batteries
Temperature/Temperatur/Lämpötila:	-40°C – +50°C
Humidity/Luhtfuktighet/Luftfugtighed/Luftfeuchtigkeit/Kosteus:	20% – 95%